



VERSION FRANÇAISE

RAWS & CLEAN : URBS
TRADUCTION & ÉDITION : RAIKO

WWW.FAKE-FANSUB.ORG

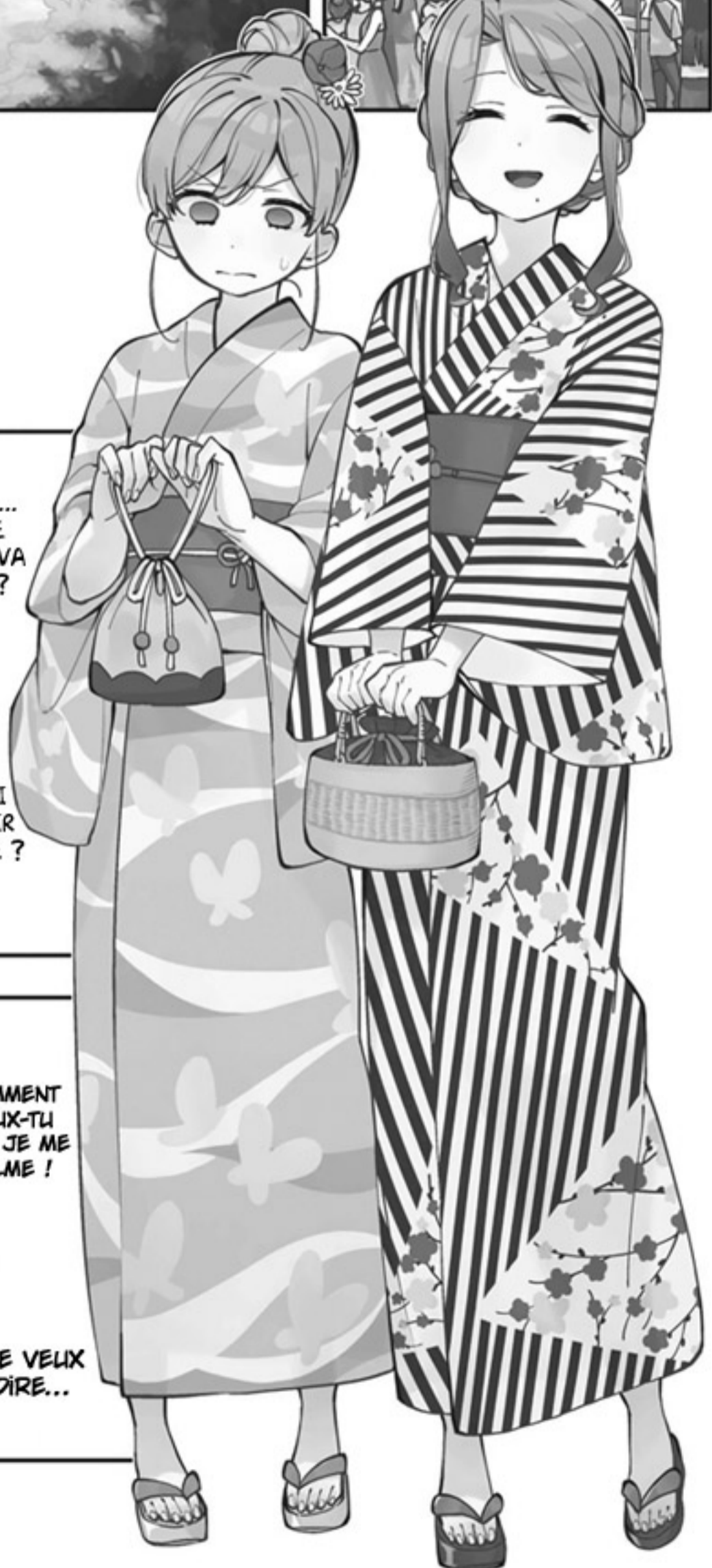
 @FakeSub_Raiko

 FakeSub





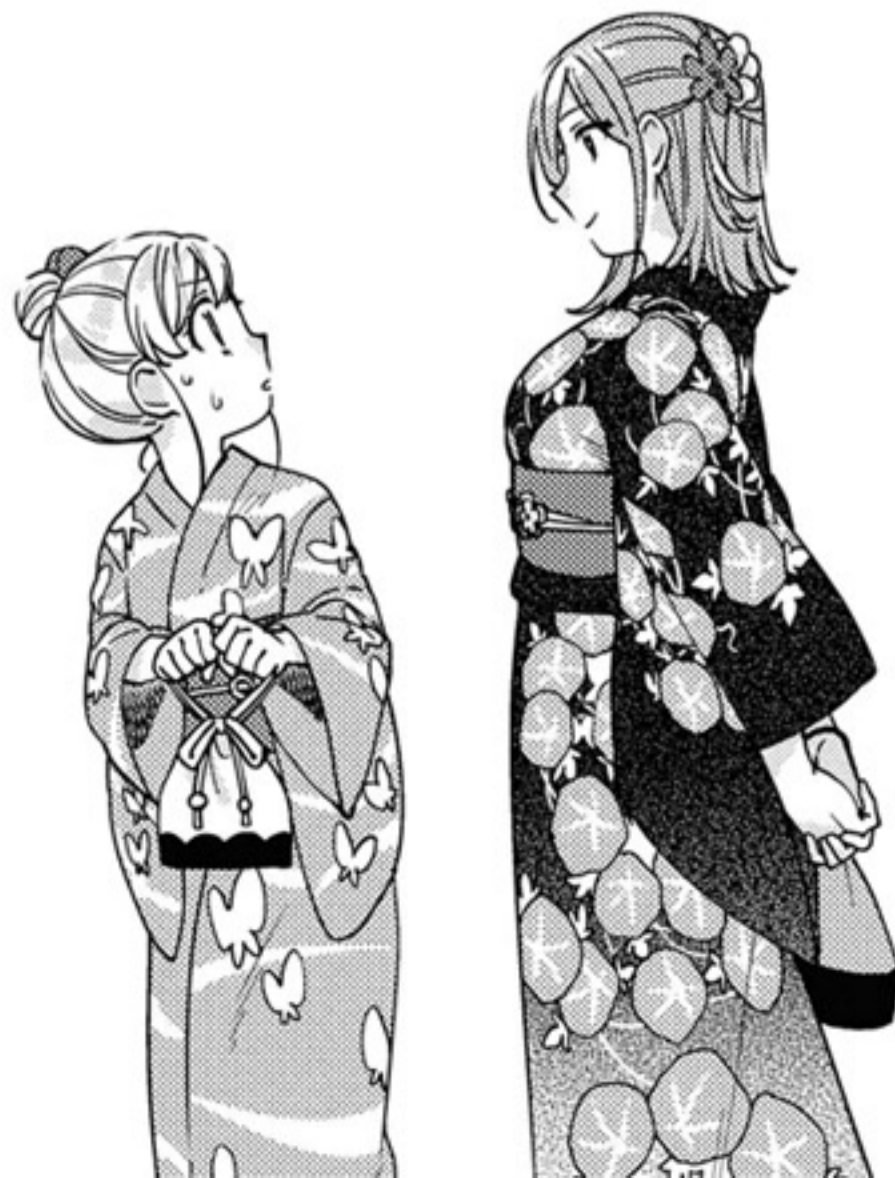
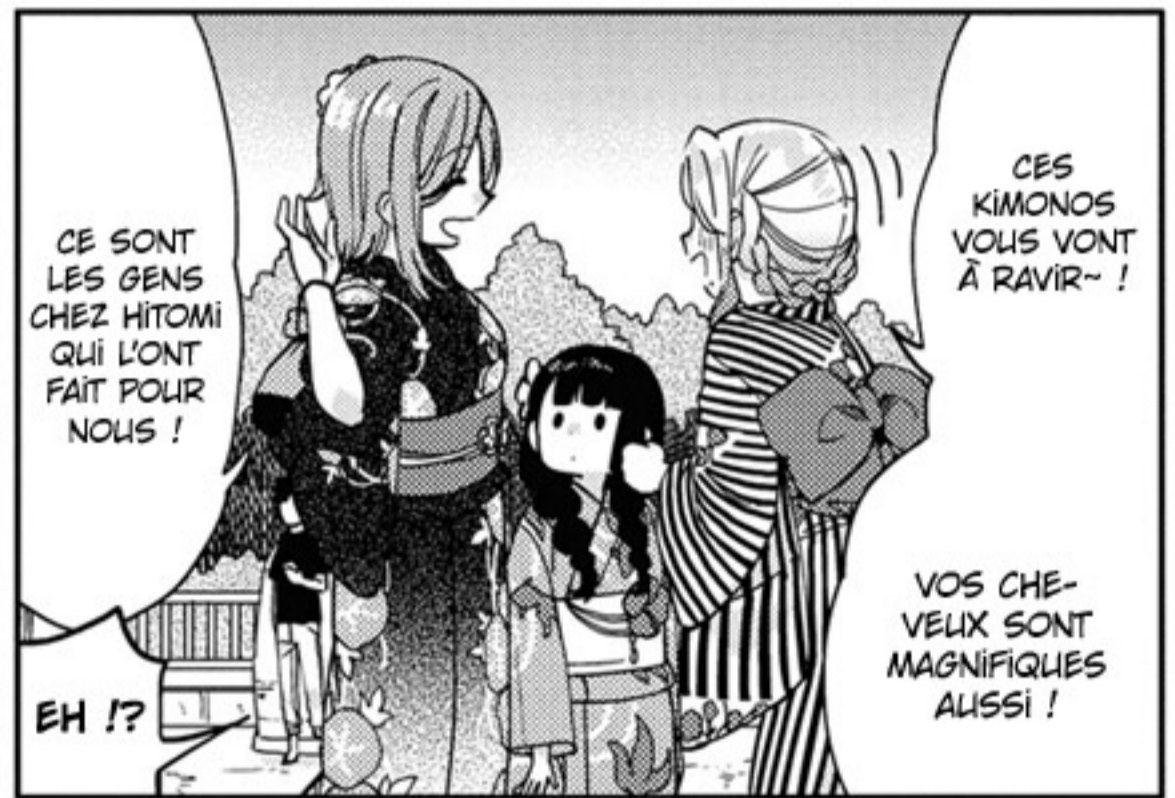
IL Y A VRAIMENT BEAUCOUP DE MONDE~





DÉSOLÉE
POUR
L'ATTENTE,
MLE.

CHAPITRE 5







!?
Q-QU'Y
A-T-IL ?

HÉHÉHÉ.

HÉHÉHÉ.

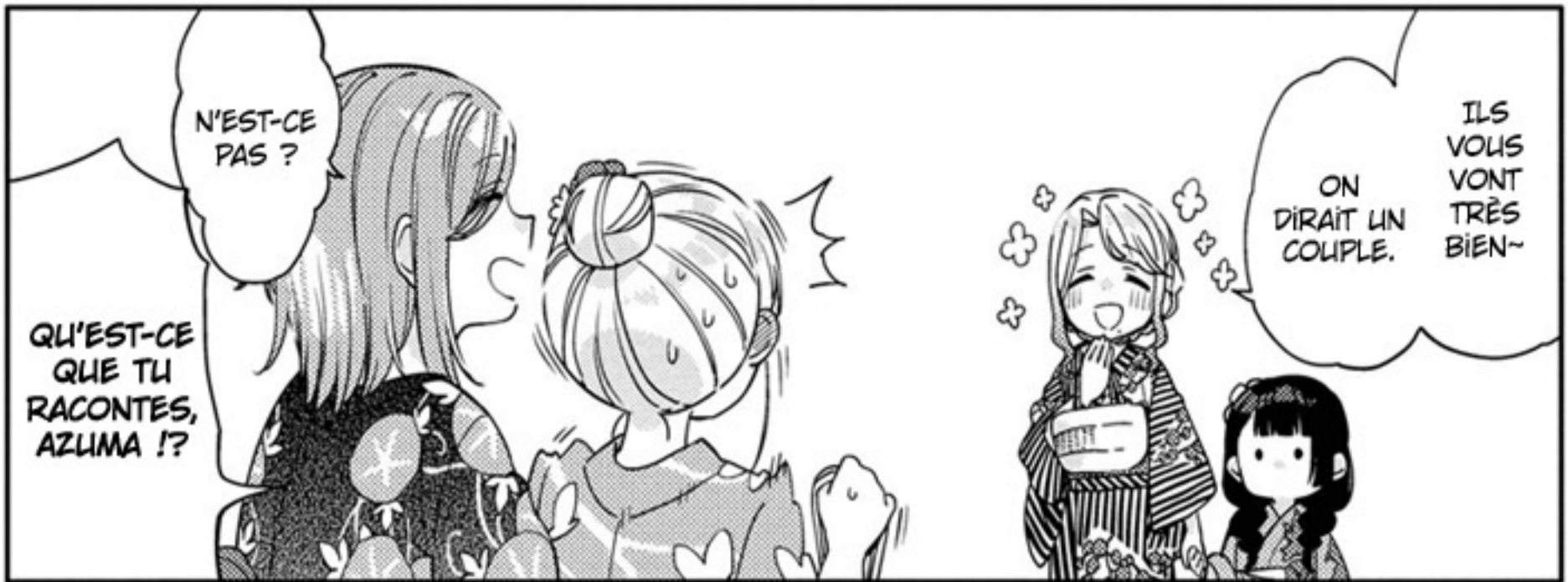
≠
||
≠

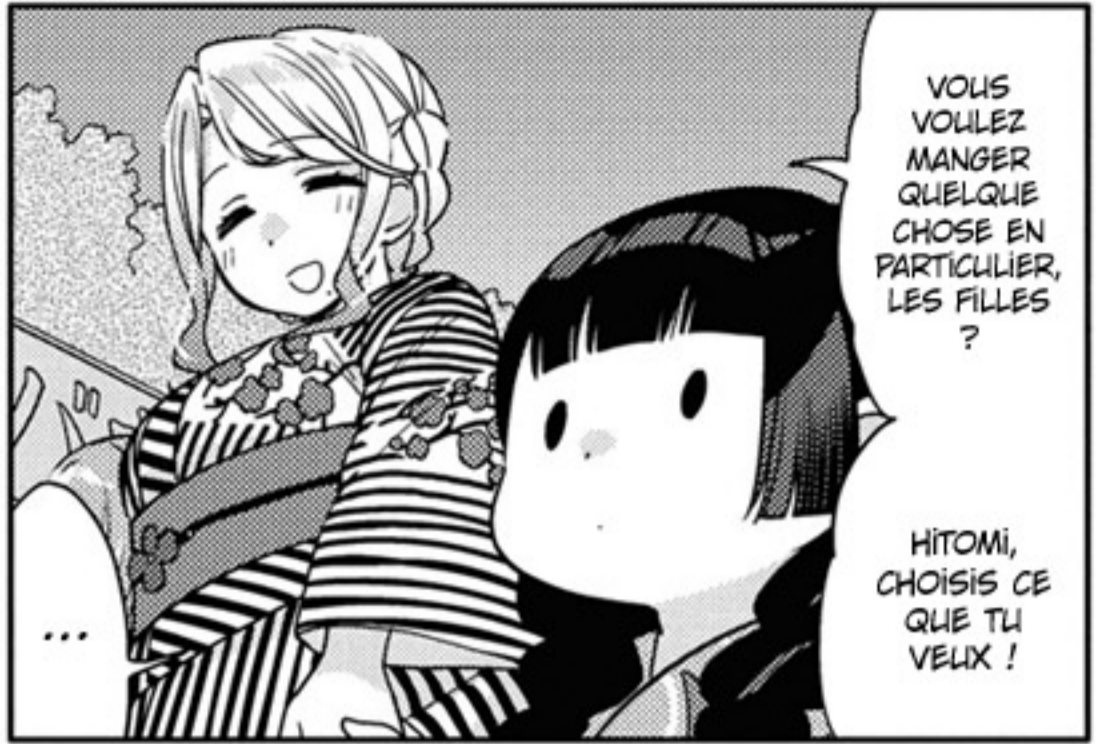


AH.



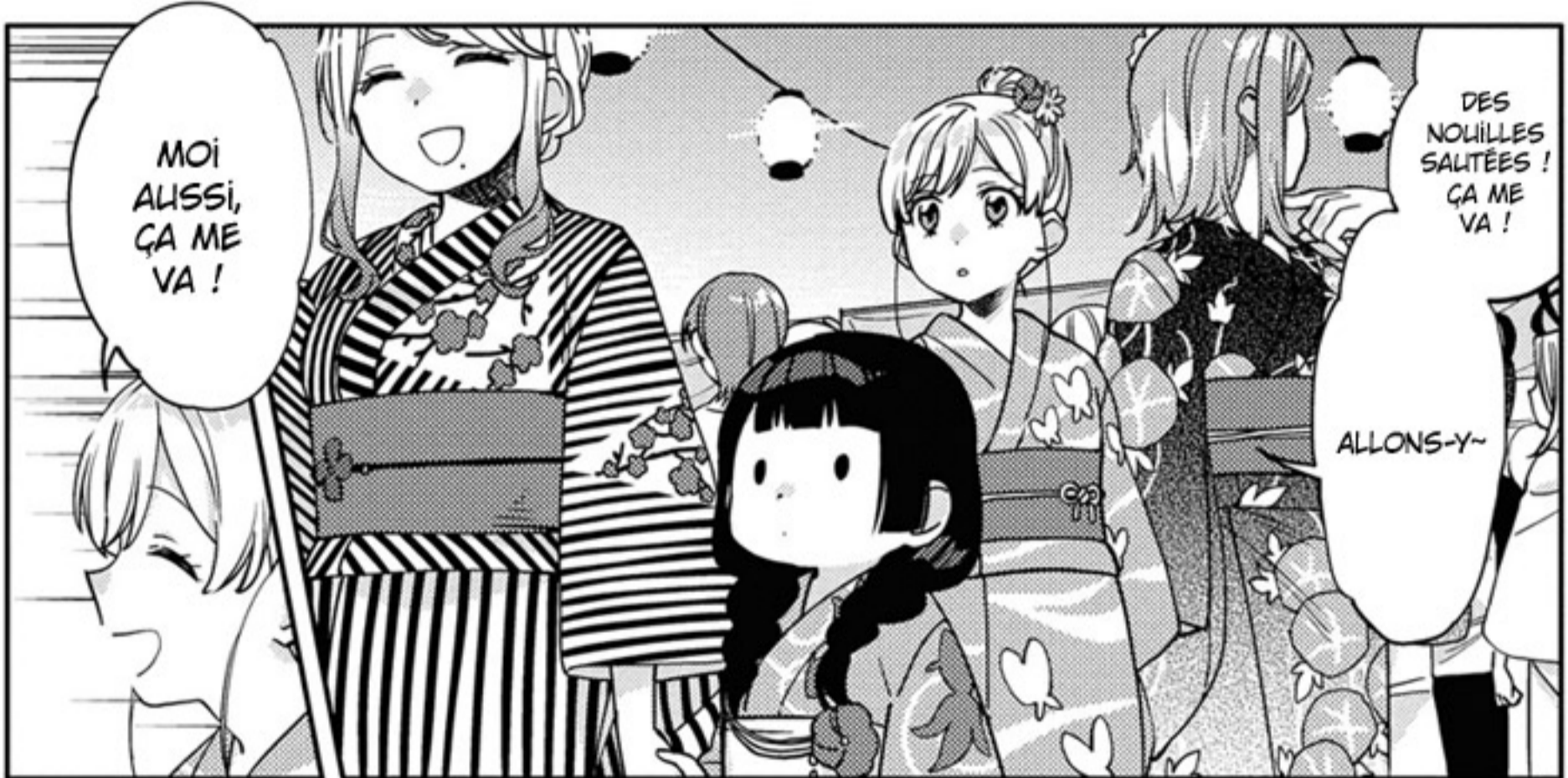
LE
VÔTRE
VOUS VA
SUPER
BIEN
AUSSI !





VOUS VOULEZ MANGER QUELQUE CHOSE EN PARTICULIER, LES FILLES ?

HITOMI, CHOISIS CE QUE TU VEUX !



MOI AUSSI, ÇA ME VA !

DES NOUILLES SAUTÉES ! ÇA ME VA !

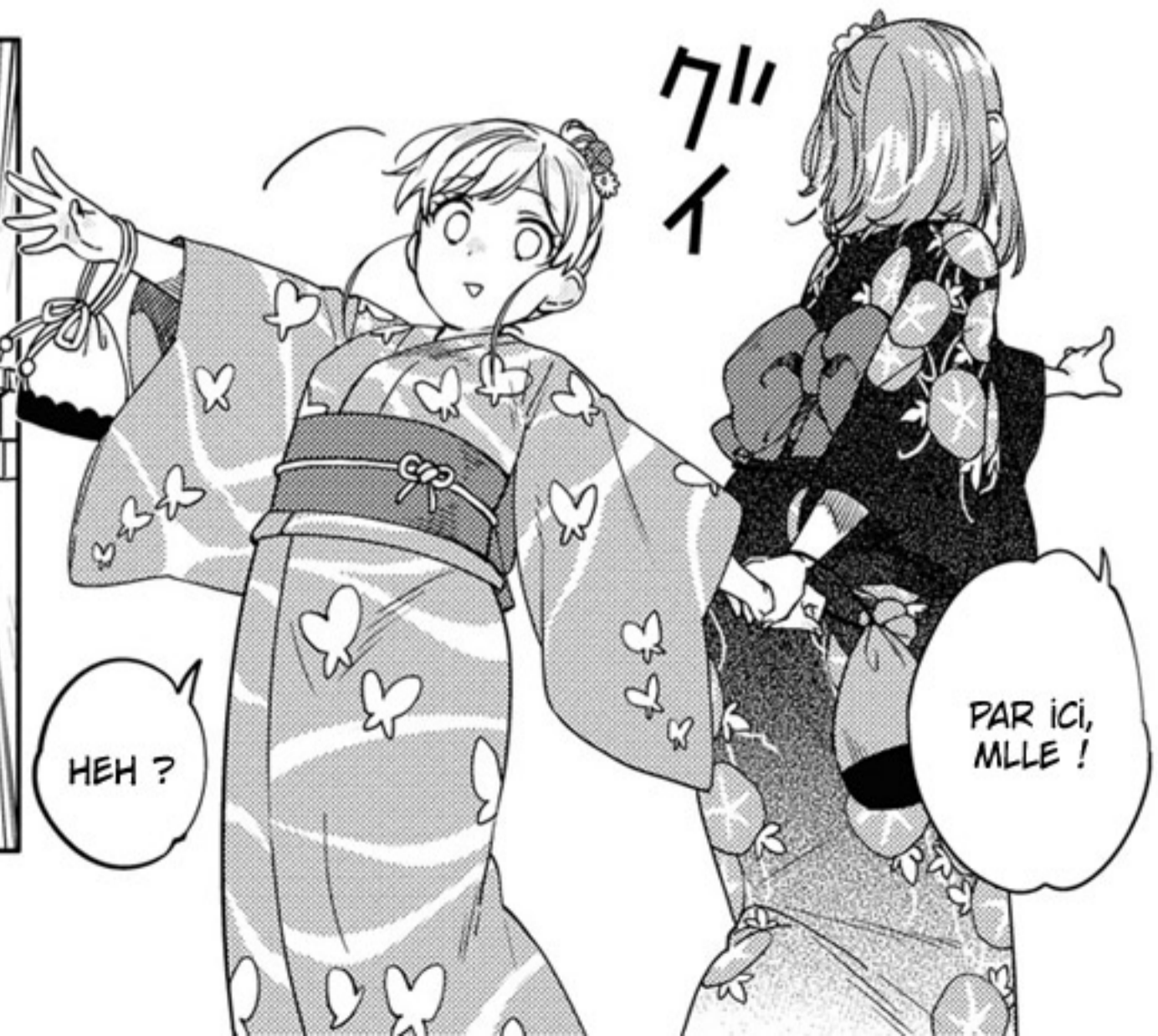
ALLONS-Y~



ILS ONT DE LA GLACE PILÉE !

EE-EE-EH !?

HEH ?



クイ

PAR ICI, MLE !



QUE FAIRE ... ?



ON A ÉTÉ SÉPARÉES.



Amusez-vous toutes les deux !
On se rejoint plus tard (*^^*)

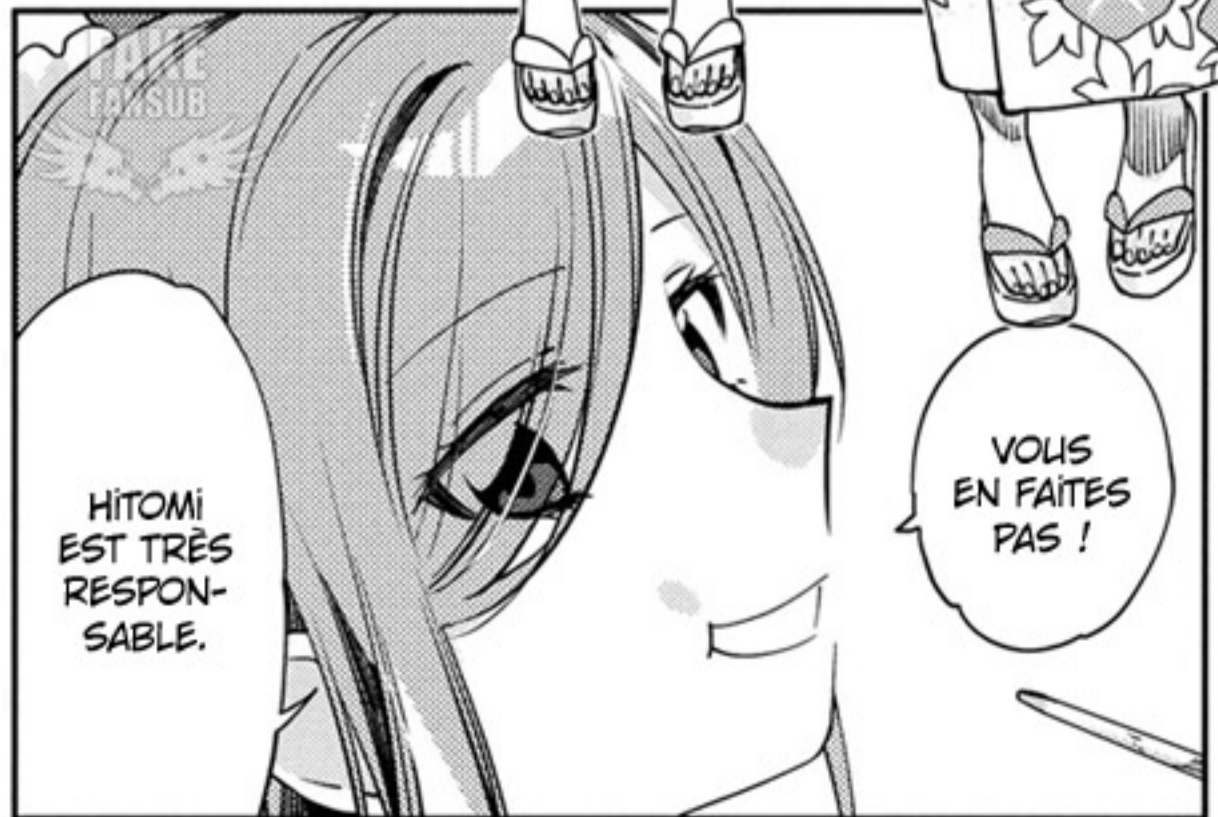
MAIS ÇA N'A PAS L'AIR DE LES DÉRANGER PLUS QUE ÇA.



SHINO EST AVEC ELLE AUSSI, ALORS TOUT IRA BIEN.

ON DEVRAIT S'AMUSER ENSEMBLE NOUS AUSSI !

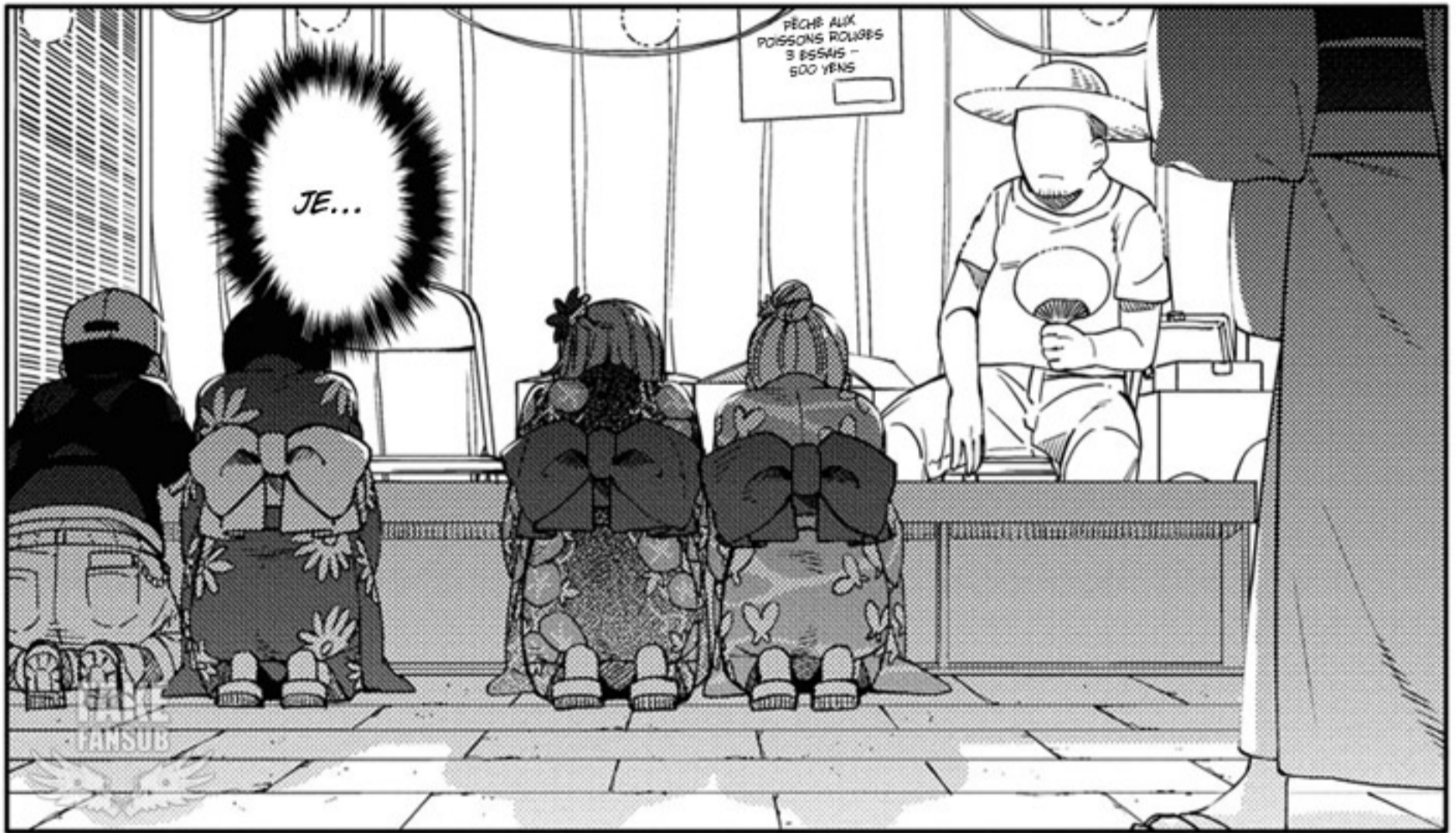
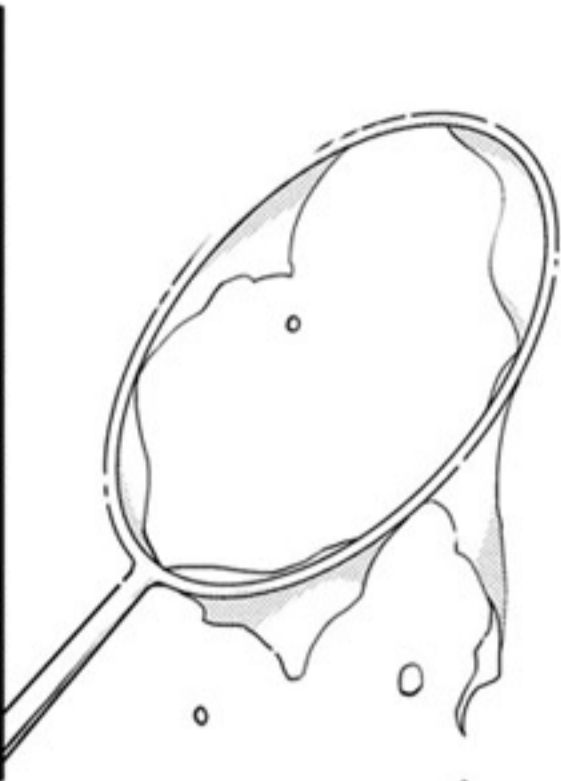
TOUTES LES DELIX !?

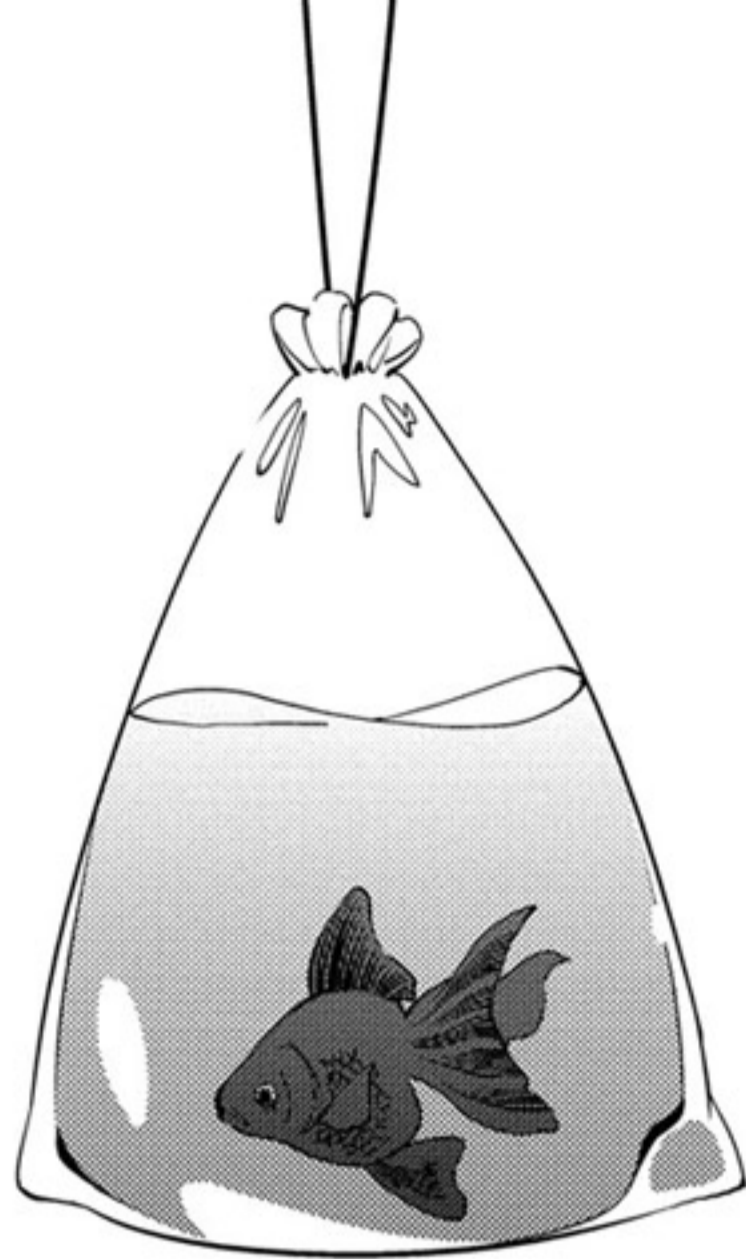


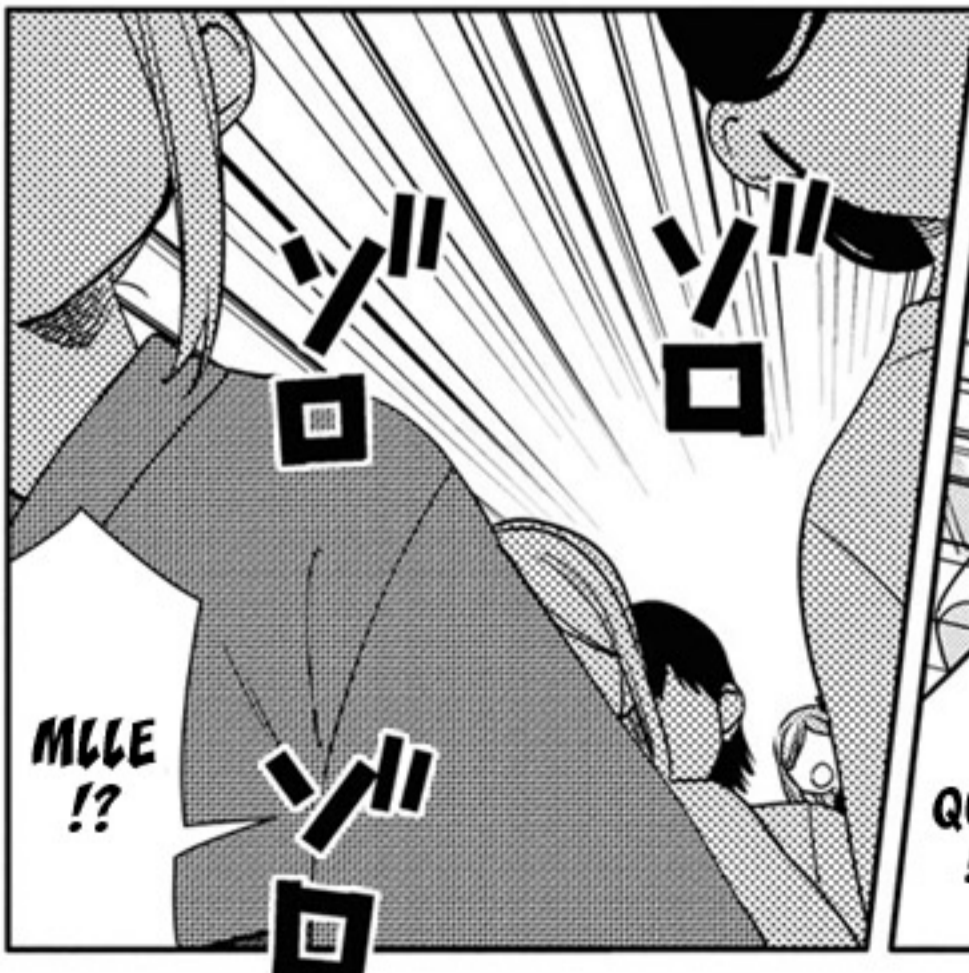
HITOMI EST TRÈS RESPONSABLE.

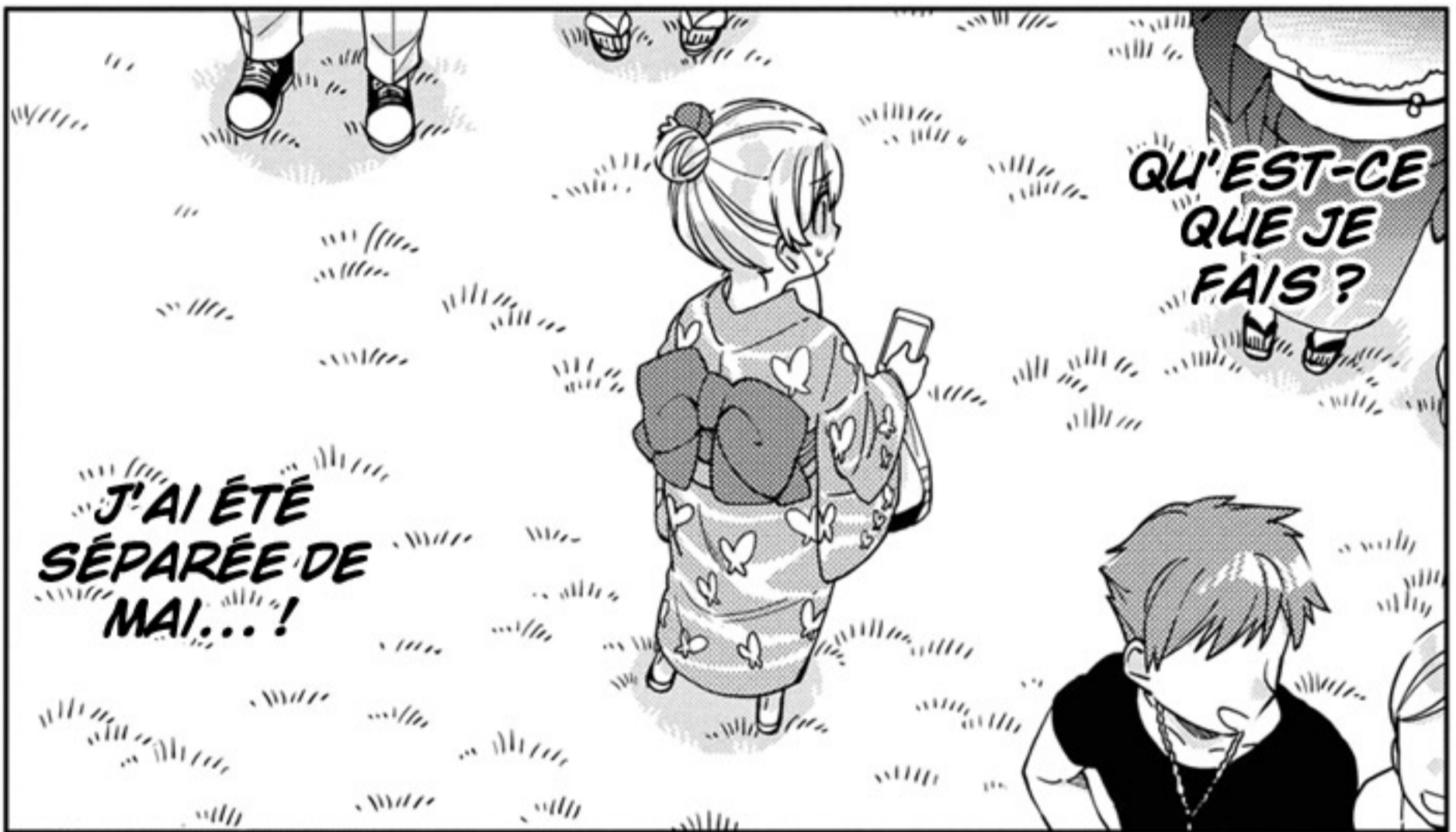
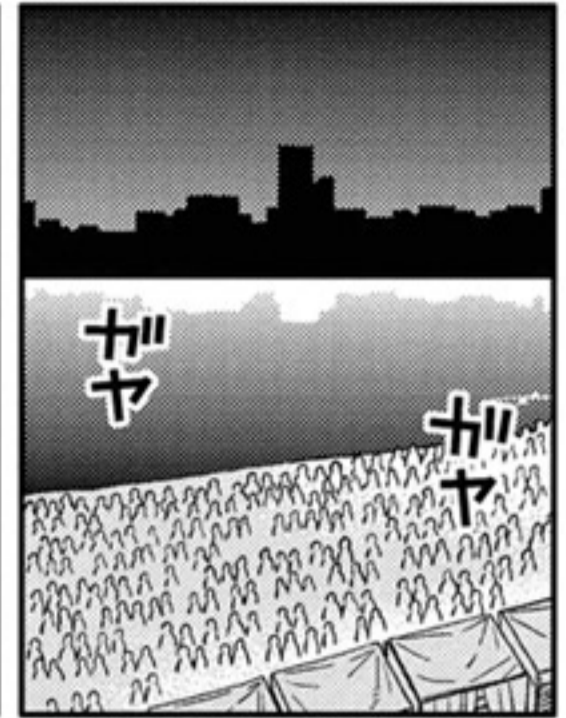
VOUS EN FAITES PAS !













Hah

Hah

Hah



MAI, OÙ ES-TU !?

MAI !

LAISSER UNE FILLE DE PRIMAIRE TOUTE SEULE DANS UN ENDROIT PAREIL...

JE SUIS LA PIRE.



JE SUIS VRAIMENT UNE MAUVAISE GARDIENNE.

MAI !!



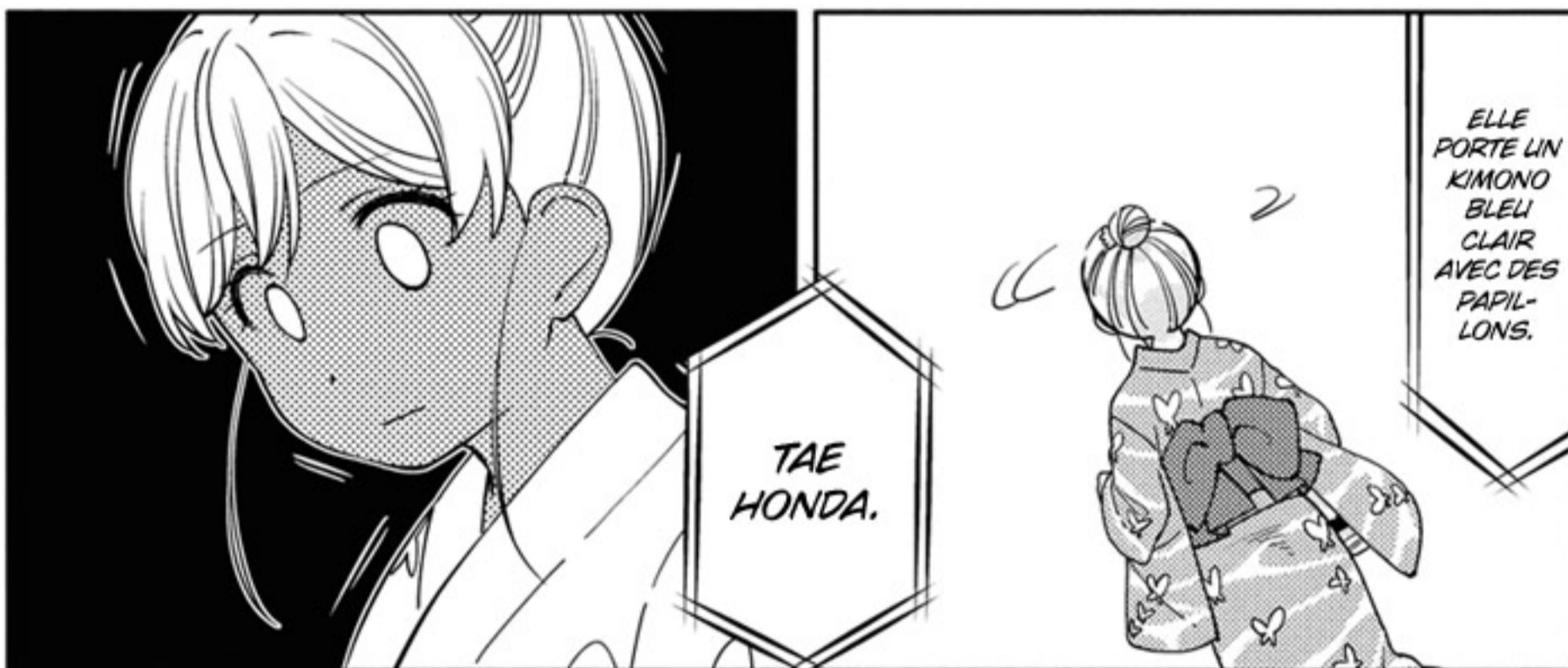
IL FAUT QUE JE LA TROUVE !!

FAKE FANSUB



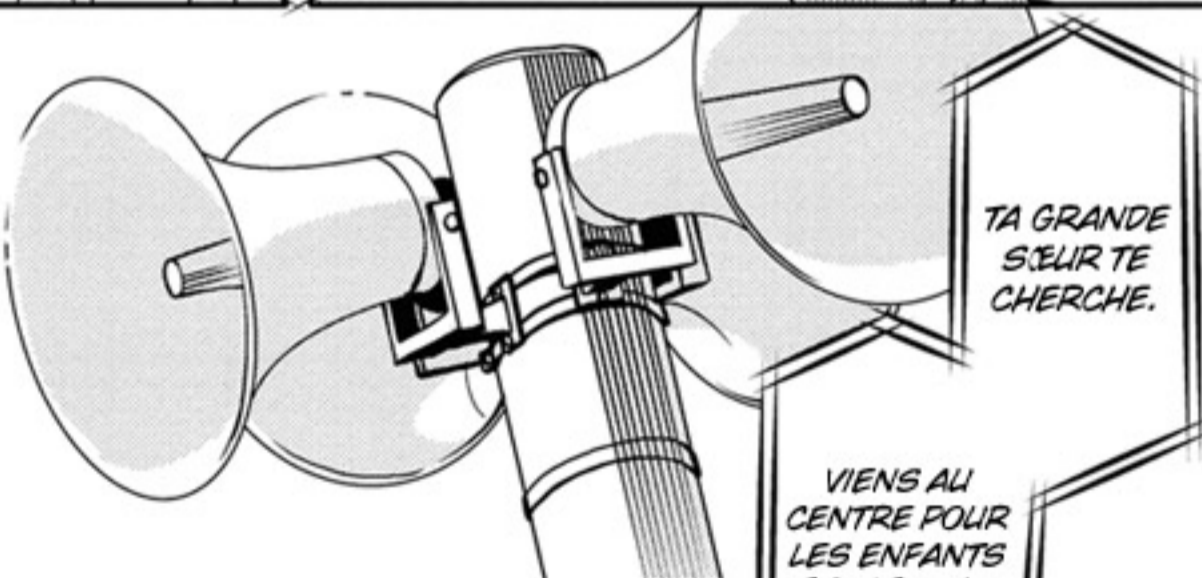
AVIS
POUR UNE
ENFANT
ÉGARÉE.

お祭り



TAE
HONDA.

ELLE
PORTE UN
KIMONO
BLEU
CLAIR
AVEC DES
PAPIL-
LONS.



TA GRANDE
SŒUR TE
CHERCHE.

VIENS AU
CENTRE POUR
LES ENFANTS
ÉGARÉS S'IL
TE PLÂT.



QUOI?



MAI-
!!!!-
!!!!-
!!!!-
!!!!-
!!!!-
!!!!-
!!

かばっ



AH!
MLLE!



UWAAA!

JE SUIS
DÉSOLÉE!
JE T'AI
QUITTÉ DES
YEUX UNE
PETITE
SECONDE
ET...

C'EST
PAS
GRAVE.

VOUS
N'AVEZ
RIEN?



LE FEU
D'ARTIFICE
VA COM-
MENCER.

ON FERAIT
MIEUX DE
SE DÉPÊ-
CHER!

IL
Y A UN
ENDROIT
OÙ JE
VOUDRAIS
ALLER!



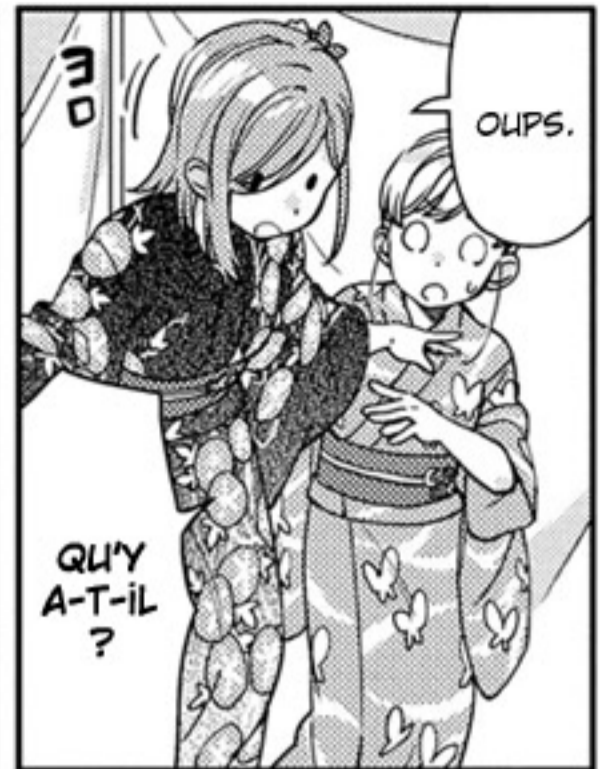
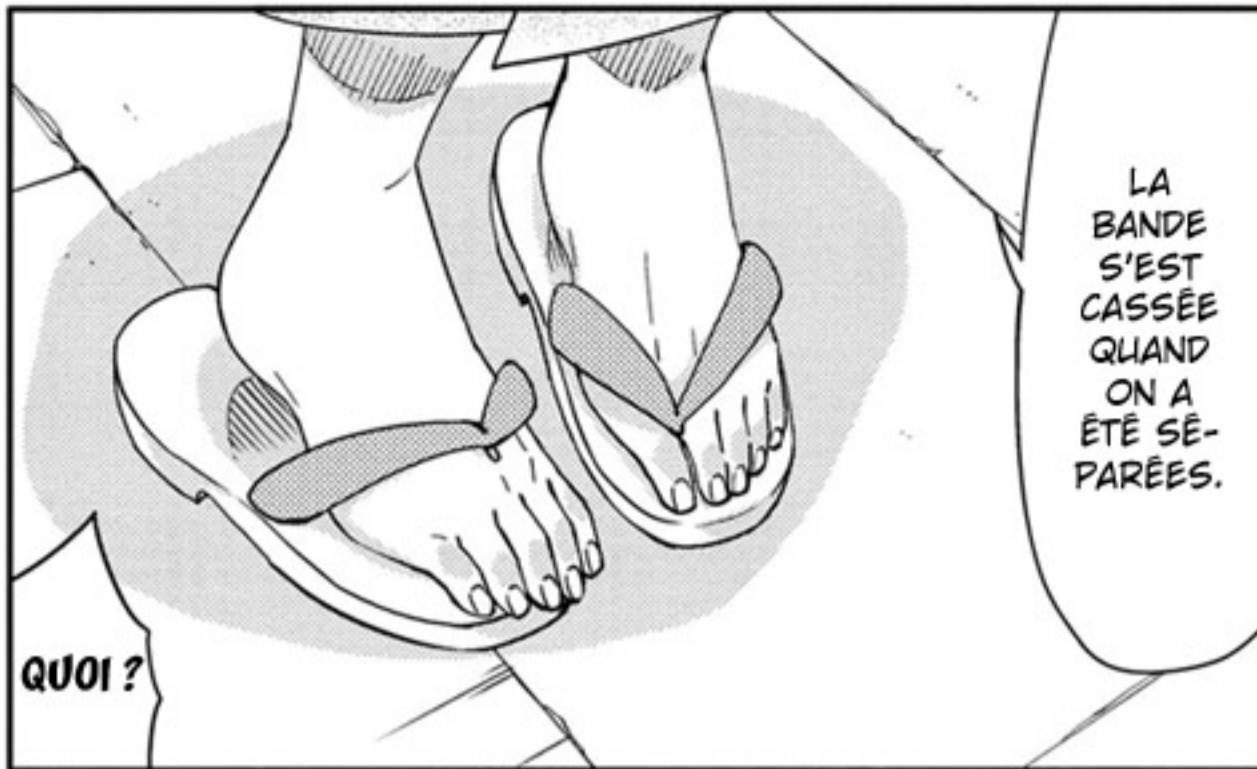
TOUT VA
BIEN!

ET TOI,
MAI?

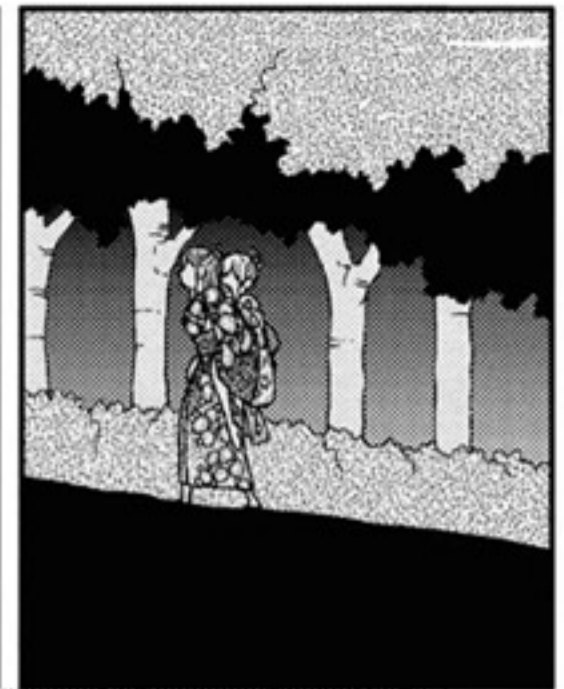
TOUT
VA BIEN
AUSSI!

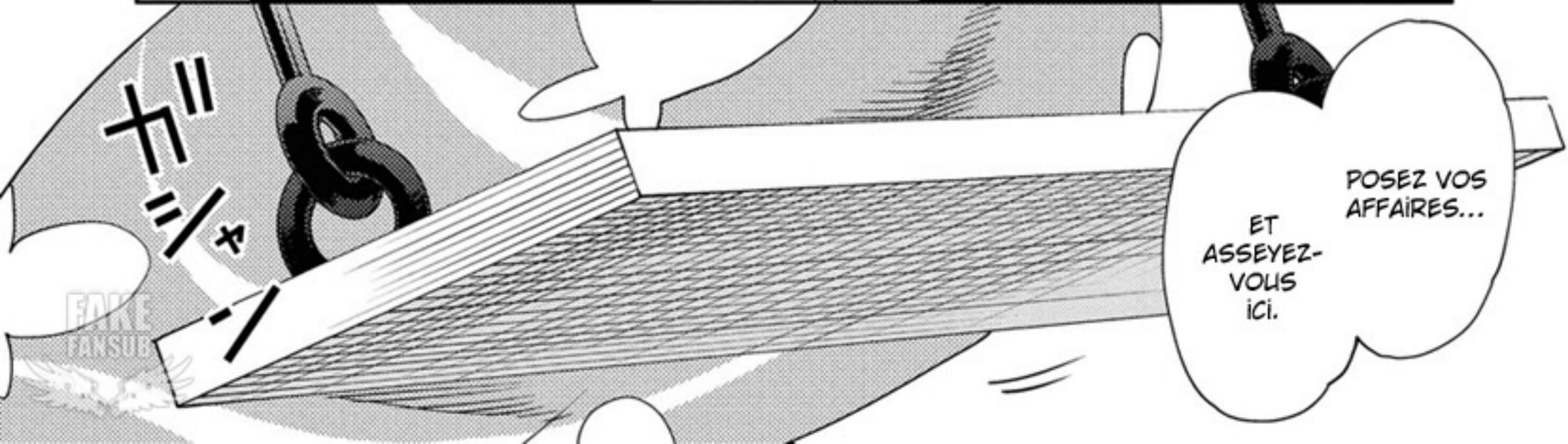
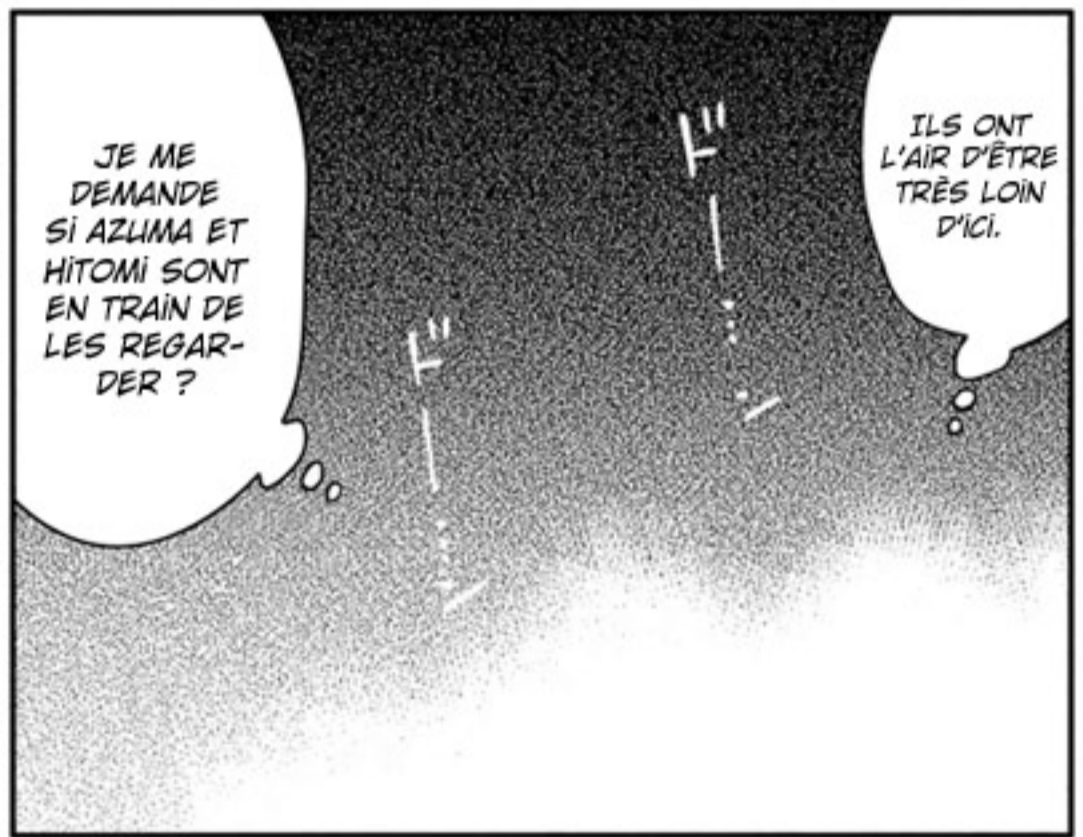
MAIS IL
Y A PLUS
IMPOR-
TANT,

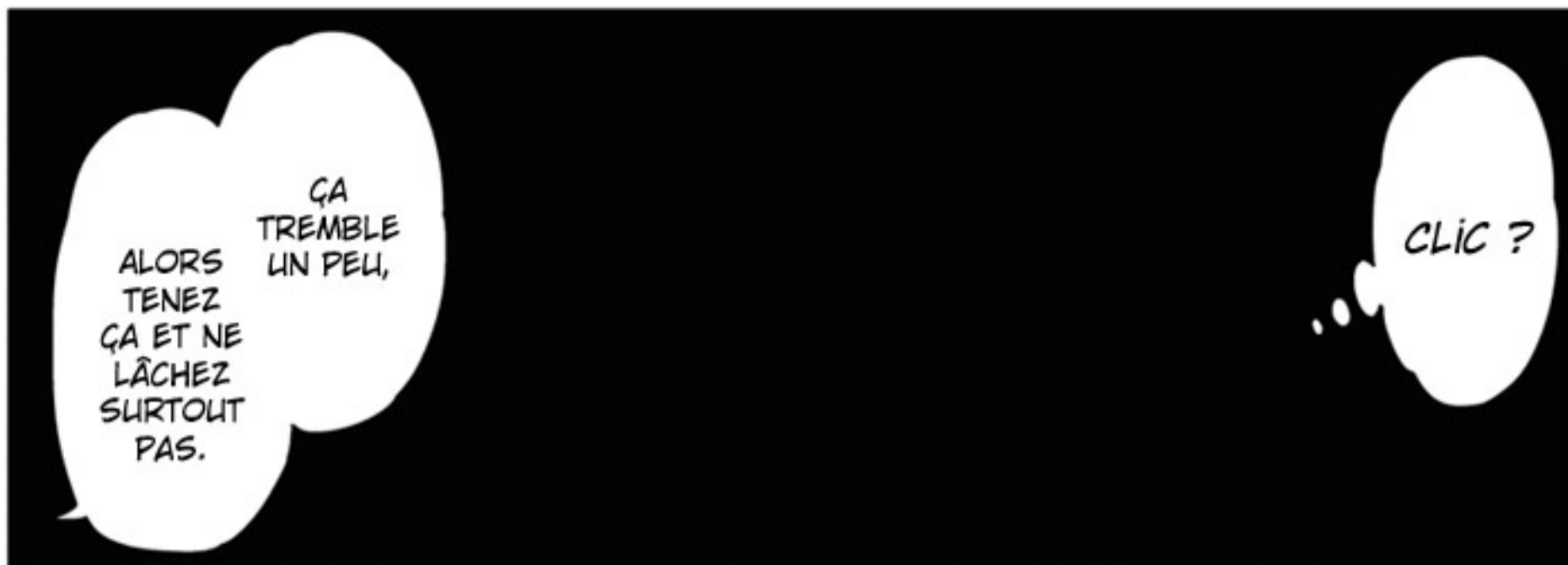
FAKE
FANSUB















C'EST SI BEAU...



QUAND ON REGARDE LES FEUX D'ARTIFICE COMME ÇA,

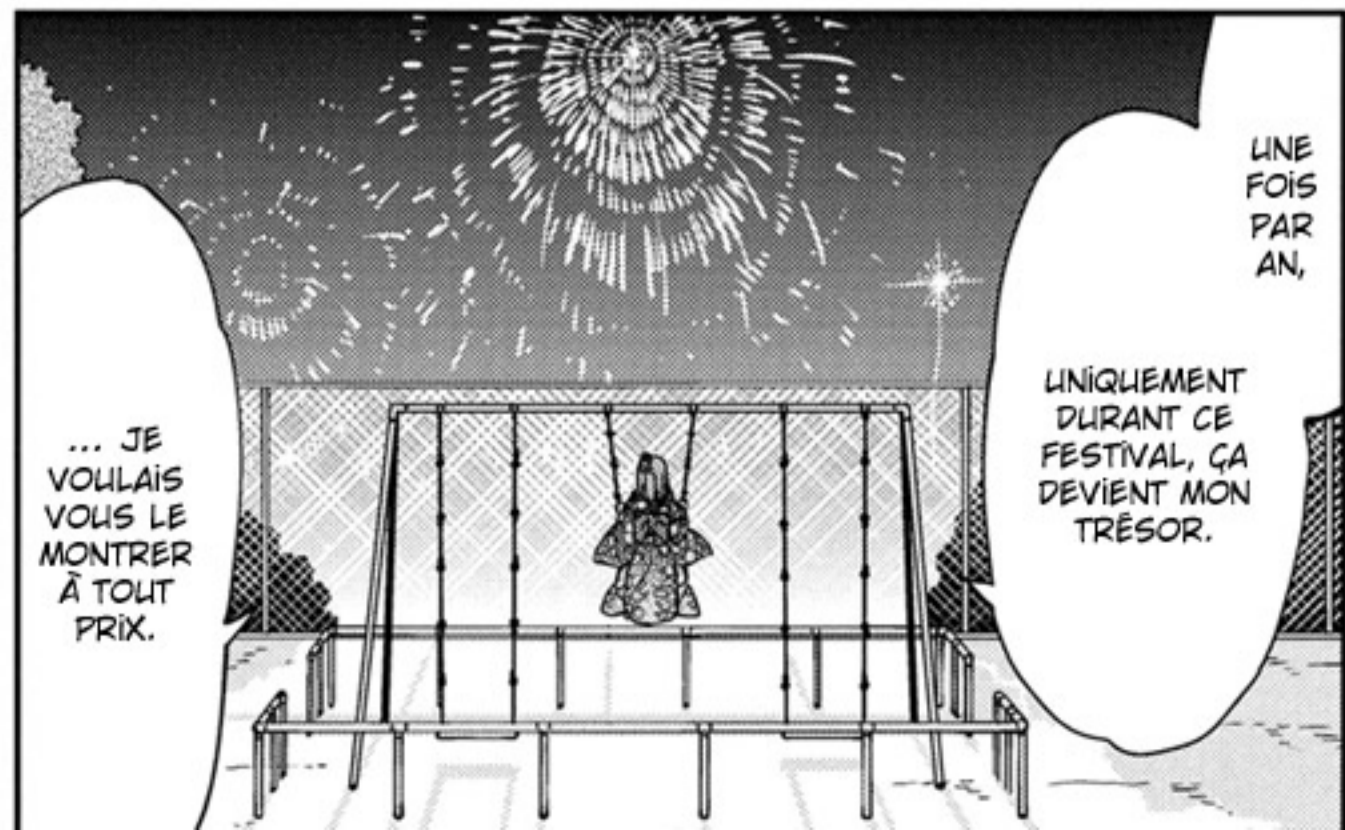
ON A L'IMPRESSION DE VOLER À CÔTÉ D'EUX. J'ADORE.

INCROYABLE, N'EST-CE PAS ?



IN-...

INCROYABLE, MAI !!



... JE VOULAIS VOUS LE MONTRER À TOUT PRIX.

UNE FOIS PAR AN,

UNIQUEMENT DURANT CE FESTIVAL, ÇA DEVIENT MON TRÉSOR.



NE ME
REGARDEZ
PAS.

FAKE
FAISUR



JE
CROIS
QUE



MAIS...



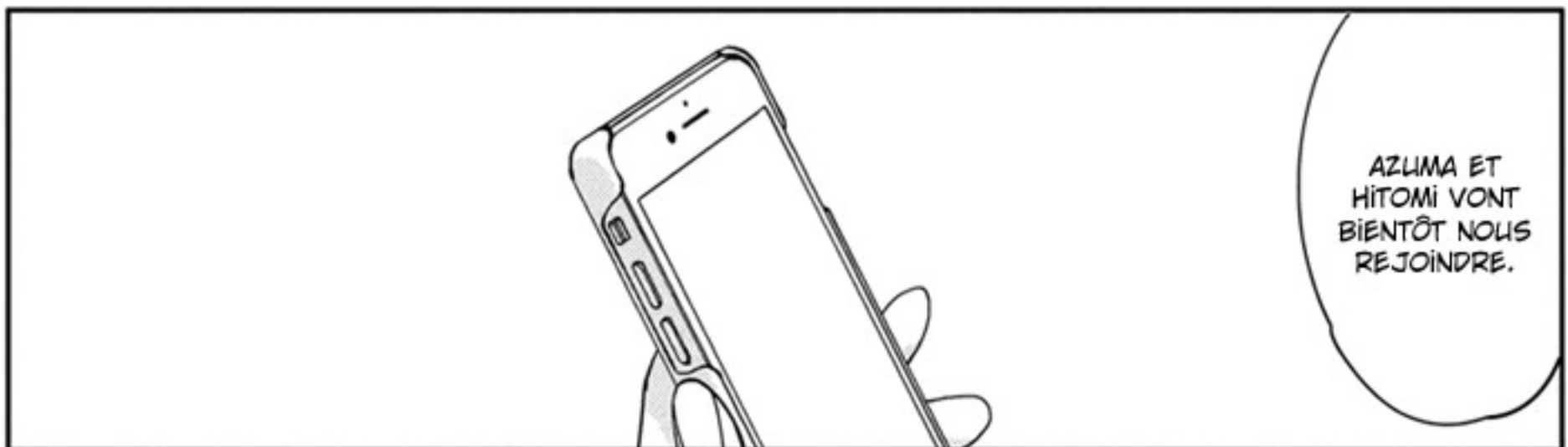
Tamaya

CE FEU
D'ARTIFICE
ÉTAIT
PLUS PETIT
QUE CELUI
QUE LES
GENS ONT VU
À L'ENDROIT
PRÉVU.



JE N'OU-
BLIERAI
JAMAIS
CETTE
VUE

POUR LE
RESTANT
DE MES
JOURS.

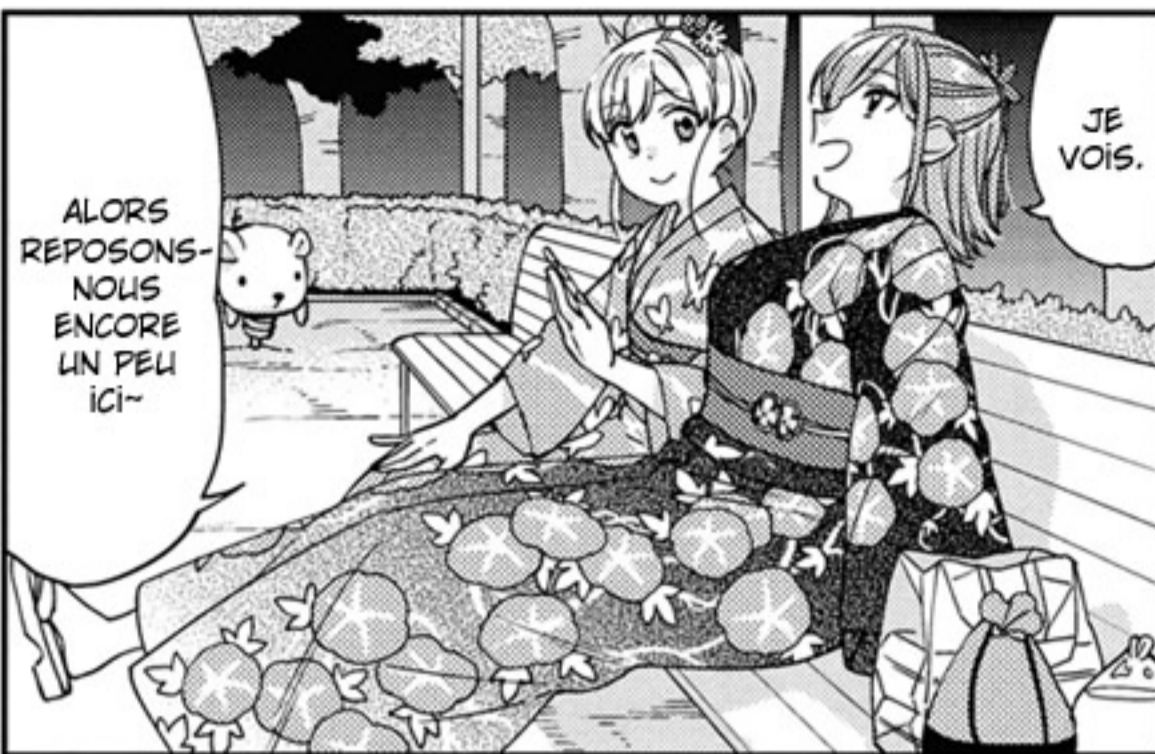


AZUMA ET
HITOMI VONT
BIENTÔT NOUS
REJOINDRE.



AH OUI !

Mlle.



JE VOIS.

ALORS REPOSONS-NOUS ENCORE UN PEU ICI~



JE DEVRAIS VOUS DONNER MON NUMÉRO.



MAIS... OUI, JE VEUX BIEN.

ELLES SE SONT DONNÉ RENDEZ-VOUS L'ANNÉE PROCHAINE.



COMME ÇA IL N'Y AURA PAS DE PROBLÈME MÊME SI VOUS ME PERDEZ DE VUE L'ANNÉE PROCHAINE.

J-JE NE TE PERDRAI PAS DE VUE L'ANNÉE PROCHAINE !